



ASIAN & WESTERN *Menu*

Ẩm thực châu Á và phương Tây

If you have food allergy or special dietary requirements, please inform a member of staff or ask for more information

All prices are quoted in VND and subject to 5% service charge & VAT

Nếu quý khách bị dị ứng đồ ăn hoặc có yêu cầu chế độ ăn đặc biệt, vui lòng thông báo hoặc tham khảo thêm thông tin từ nhân viên

Tất cả giá bán được tính bằng tiền Việt Nam chưa bao gồm 5% phí phục vụ và VAT

SALAD & APPETIZER

“XIN CHÀO VIỆT NAM”

A Vietnamese “must-try” appetizer with fresh spring roll with prawn, Hanoi crispy spring roll, coconut core salad with prawn and pork

Đĩa khai vị tổng hợp kiểu Việt với nem tươi cuốn tôm, nem chiên Hà Nội, gỏi cổ hũ dứa tôm thịt

240



AROUND ASIA

Salad with crab stick, seaweed and tuna, quinoa with prawn and avocado

Xà lát thanh cua, rong biển và cá ngừ, diêm mạch với trái bơ và tôm

220



GO HEALTHY

Avocado, organic lettuce, cherry tomato, capsicum, olive, passion fruit dressing

Xà lát rau xanh hữu cơ với trái bơ, rau xà lách, cà chua bi, ớt chuông, ô liu và sốt chanh dây

180



CLASSIC CAESAR SALAD WITH SMOKED SALMON

Romaine lettuce, parmesan cheese, Crispy bacon, garlic pizza bread

Xà lát rau giòn với sốt caesar cá hồi xông khói và bánh mì bơ tỏi

240



BATTLE OF THE BITES

Deep-fried calamari, prawn and onion ring with Sriracha sauce

Mực, tôm, hành tây tẩm bột chiên với sốt Thái cay

260

SPICY CARTILAGE CRUNCH 170

Fried chicken cartilage with special spicy sauce

Sụn gà chiên giòn sốt cay tề

MEXICAN FISH AND CHIPS 220

Mexican baja style breaded fish and fried with our own Tarte sriracha sauce & chips

Cá tẩm bột kiểu Mexico và khoai chiên



ANGUS TRIO SLIDERS

Three special homemade mini sliders Angus beef patties with cheddar cheese, tomato, lettuce and onion

Bánh bơ gơ bò 3 vị

250

LOLLIPOP CHICKEN (5PCS)

Crispy chicken wings with Thai sauce

Tôi gà chiên sốt cay kiểu Thái

180



SOUPS

PUMPKIN SOUP 🍂 160

A healthy flavoursome soup with crab & macadamia bruschetta

Xúp bí đỏ thịt cua phục vụ kèm bánh mì nướng kiểu Ý



CRAB MEAT WITH CORDYCEPS MUSHROOM SOUP

With chicken and ground pepper

Xúp của nấm đông trùng

140

EASY ROASTED TOMATO SOUP WITH GRILLED CHEESE BREAD



With fresh tomato, basil, olive oil, red pepper, shallot, cucumber, celery

Xúp cà chua Tây Ban Nha phục vụ kèm bánh mì nướng phô mai

130



CREAMY GREEN DELIGHT



Fresh asparagus with cream

Xúp kem măng tây

130

MAIN COURSES

CHICAGO HICKORY SMOKED BBQ PORK RIB

Served with french fries and salad bar

*Sườn nướng tầng xông khói
kiểu Mexico*

320



FLAME STUFFED ZUCCHINI BLISS

Grilled Zucchini stuffed with vegetable
and cheese served with asparagus

*Bí tây nhồi rau củ và phô mai bỏ lò
ăn kèm măng tây*

210



WOK-FRIED TOP BLADE BEEF WITH PHU QUOC PEPPER

Peppered beef sautéed with capsicum,
pineapple, onion & celery

Lõa vai bò xào ớt tiêu Phú Quốc

240



CHICKEN SCHNITZEL KILPATRICK

Tender chicken breast, melted gouda,
smoked bacon and BBQ sauce

*Cà chiên xù với phô mai, thịt ba chỉ
xông khói và sốt BBQ*

270



GRILLED RED SNAPPER IN FIVE SPICES BLEND

Served with fresh vegetables, rice
noodle and rice paper

Cá Diêu hồng nướng ngũ vị

260



"PAELLA" STYLE RISOTTO 🌶️🌱 280

Arborio rice with prawn, squid, chorizo, red capsicum, tomatoes, paprika and Saffron

Cơm thập cẩm Tây Ban Nha nấu kiểu Ý

PAN-SEARED SALMON WITH PASSION FRUIT SAUCE 390

Served with grilled vegetables and rice

Cá Hồi nướng sốt chanh leo ăn kèm rau củ quả nướng và cơm trắng



MERCURE SPECIAL 🌱 210
CHICKEN CURRY

Mercure own special recipe without coconut milk and flavored spices

Cà-ri gà Mercure đặc biệt

PAN SEARED HOKKAIDO SCALLOP & SMOKED PAPRIKA BLACK COD FISH

Sauteéd Garlic spinach, Teriyaki & Black Truffle Aioli 🌱

Sò điệp và cá tuyết với sốt Teriyaki & sốt nấm rừng đen

690



SEAFARE'S GRILL 🌱

1/2 Lobster, salmon, scallop, king prawn

Đĩa hải sản với cá hồi, tôm sú, sò điệp & 1/2 con tôm hùm

810

NOODLE & RICE

HA NOI BUN CHA 🍷 190

Grilled pork belly, pork patties, deep-fried spring rolls, dipping sauce, quick pickled vegetables, fresh herbs, fresh rice noodle

Bún chả Hà Nội



“PHO” 180

Noodle soup with choice of beef or chicken served with deep-fried dough sticks

Phở bò hoặc gà phục vụ kèm quẩy chiên



MERCURE FRIED RICE 🍷 220

Squid, shrimp, vegetables & fried egg

Cơm chiên hải sản đặc biệt Mercure

HAI PHONG CRAB NOODLE 🍷 190 SOUP

With pork ball, shrimp & kang kung vegetable

Bánh đa cua Hải Phòng

HAI PHONG CRAB SPRING ROLL 1PSC - 220 | 2PSC - 350

Served with local herbs, rice noodle and Vietnamese dipping sauce

Chả nem cua bể Hải Phòng



STIR FRIED EGG NOODLES 250 WITH SEAFOOD

Mì trứng xào hải sản

STIR FRIED EGG NOODLES 160 WITH VEGETABLES 🌱

Mì trứng xào rau xanh

VEGETABLE FRIED RICE 🌱🍷 160

Stir fried fresh corn with rice and mushroom, carrot, string bean, spring onion, cucumber & lettuce

Cơm chiên rau củ

STIR FRIED EGG NOODLES 220 WITH BEEF

Mì trứng xào thịt bò

PASTA & PIZZA

PARMESAN BOLOGNESE WITH MERCURE GARLIC BREAD

Spaghetti, with Australian ground beef, Shaved Parmesan

Mì Ý sốt bò băm với bánh mì bơ tỏi nướng

240



SPAGHETTI "CARBONARA" WITH MERCURE GARLIC BREAD

Smoked bacon, olive oil, egg yolk, parmesan cheese and heavy cream

Mỳ Ý sốt kem và thịt nguội với bánh mì bơ tỏi

230

SPAGHETTI MARGHERITA

Mỳ Ý sốt cà chua

170



SEAFOOD MARINARA & GARLIC CIABATTA

Linguine with a selection of local seafood, tossed in a rich & creamy tomato sauce

Mì dẹt hải sản sốt cà chua với bánh mì nướng

320



CLASSIC LINGUINE VONGOLE "AGLIO E OLIO"

Clams tossed in olive oil, garlic parsley, white wine

Mỳ Ý với nghêu sốt vị dầu tỏi Ý

290



CLASSIC MARGARITA PIZZA 

with hand-crushed peeled tomato, mozzarella, fresh basil leaves

Pizza truyền thống với sốt cà chua

250



SAVORY SPLIT PIZZA

Chicken & beef pizza

Pizza thịt gà và bò

260



CHORIZO PIZZA **290**

Chorizo, chilli and onion with a marinara base

Pizza xúc xích Chorizo



AI FRUTTI DI MARE PIZZA 

Squid & Shrimp, pesto marinara base, topped with arugula

Pizza hải sản

360



SANDWICH & BURGER

CLASSIC DOUBLE DECKER 180 SANDWICH

Chicken, egg, bacon and romaine lettuce served in 3 slices of bread with mayonnaise

Bánh mì kẹp thịt gà



SPECIAL FLAME BAR & GRILL BURGER 360

Angus beef patties, cheddar cheese, bacon, lettuce & tomato

Bánh bơ - gò Flame đặc biệt

SWISS MUSHROOM BURGER 320

Plant-based patties, caramelized onion, roasted mushroom, fresh tomato & swiss cheese

Bánh bơ-gò chay nấm Thụy Sĩ



BLUE CHEESE BURGER WITH 290 CRUNCHY ONION RINGS

Beef patties, melted stilton blue cheese, smokey BBQ sauce, tomato & baby leaves

Bánh bơ - gò bò kẹp phô mai thơm

SIDES DISHES



CRISPY BACON & ROASTED ASPARAGUS

Topped with feta cheese and lemon zest
Măng tây nướng kèm thịt nguội và phô mai
140

MERCURE STYLE GOURMET RUSTIC STONE FIRE GARLIC BREAD (6PCS)

Bánh mì bơ tỏi (6 miếng)
60

SAUTÉED VEGETABLES

Choice of: broccoli, cauliflower/ bok choy or mix vegetables
Rau xào theo mùa
110

VIETNAMESE SWEET AND SOUR CLAM SOUP

With the mild sour taste of pineapple, tomato, clams and some spices
Canh ngao chua
140

FRENCH FRIES/WEDGED POTATO

Khoai tây chiên /bỏ múi cau
110

MASHED POTATO

Khoai tây nghiền
80

STEAMED RICE

Cơm trắng
30

DESSERTS

SPICED CLASSIC FRENCH CRÈME BRULÉE WITH COCONUT 180

Caramelized crispy crumbled of topping flavoured with cinnamon, star anise, nutmeg

Kem nướng vị cốt dừa



COFFEE CHEESE CAKE 160

Spiced classic French creme brulee with coconut ice cream and spice flavored crispy crumble

Bánh phô mai vị cà phê



PATBINGSU 140

Korean dessert with sweetened red bean

Đá bào với đậu đỏ kiểu Hàn Quốc



PIATTO DI FORMAGGI 450

Continental cheese platter, mostarda di frutta & garlic bread

Đĩa phô mai và bánh mì nướng

HOMEMADE VARIETY OF ICE CREAM (PER SCOOP) 90

Vanilla /coconut /green tea /chocolate

Kem với lựa chọn vị (1 viên):

vani - dừa - trà xanh - sô cô la

PINEAPPLE UPSIDE DOWN 150

Served with vanilla sauce

Bánh dứa với sốt vanilla



CINNAMON CREPE 120

Combination banana ice cream & chocolate ice cream

Bánh quế phục vụ kèm kem chuối và kem sô cô la



MANGO AND PASSION FRUIT TARTE 140

Fresh local passion fruit served with vanilla ice cream

Bánh tart xoài và chanh dây

TROPICAL FRESH FRUITS 210

Trái cây theo mùa

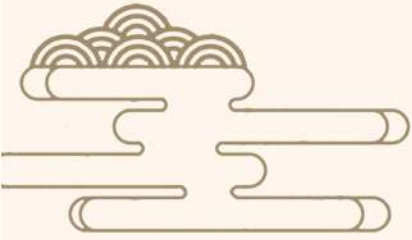
MERCURE
HOTEL
HAI PHONG

flame
GRILL & BAR

MENU

K
O
R
E
A
N

J
A
P
A
N
E
S
E



전 & 안주류 Pancakes & Appetizers



KIMCHI JEON / 김치전 🌶️🌶️🌶️ 150

Pancakes with kimchi and vegetables

Bánh xèo kim chi

HAEMUL PAJEON 190

해물파전

Pancakes with seafood and vegetables

Bánh xèo hải sản với rau củ



CHEESE BULDAK / 치즈불닭 🌶️🌶️🌶️

Fire chicken with cheese

Gà cay phô mai

250

OSAKA OKONOMI YAKI 190

오코노미야키

Fried pancakes Japanese style

Bánh xèo kiểu Nhật với sốt rau củ và cá bào



VEGETARIAN KIMBAP 🌿 110

채식김밥

With zucchini, cucumbers, carrots, parsnips, mushrooms

Cơm cuộn rong biển chay

BOSSAM JEONGSIK 🐷 320

보쌈정식

Boiled pork belly set

Set thịt ba chỉ heo luộc



DAK GANGJEONG / 닭강정 210

Crispy and crunchy fried chicken

Tôi gà rán sốt cay



DDEOK-GALBI / 떡갈비

Korean short rib beef patties

Thịt sườn bò viên nướng

280



NISHIN SASHIMI SET

니신 사시미

Size S - 9 pcs (9 miếng) **350**

Size M - 15 pcs (15 miếng) **500**

Size L - 21 pcs (21 miếng) **700**

Set cá trích

This dish pairs well with alcoholic beverages

본 메뉴는 주류와 함께 드시길 추천드립니다



120

SOJU / 소주



60

BEER / 맥주



90

DRAUGHT BEER / 생맥주

정식 메뉴 Korean Set Meal

The Korean set menu comes with side dishes, a soup and a bowl of rice
정식메뉴는 밑반찬, 국, 공기밥과 함께 제공됩니다

DOLSOT BIBIMBAP 220

돌솥비빔밥

Served with 3 kinds of side dishes
& daily Korean style soup

Cơm trộn thập cẩm kiểu Hàn Quốc



VEGETARIAN BIBIMBAP

채식 비빔밥

Cơm trộn thập cẩm chay

190



BULGOGI JUNGSIK 300

불고기정식

Stir fried US beef served with steamed
rice and daily soup

*Set thịt bò mỹ xào phục vụ kèm cơm và
canh theo ngày*

HANGJEONGSAL GUI /항정살

Korean grilled pork cheek with steamed
rice, daily soup & side dishes

*Thịt má heo nướng phục vụ kèm cơm
canh và món phụ*

250



BUCHAESAL GUI /부채살

Grilled Tasmanian beef oyster blade,
side dishes served with steamed rice

Thịt vai bò vùng Tasmanian nướng

310

SAMGYEOPSAL GUI /삼겹살 🍖 240

Korean grilled pork belly with steamed rice, daily soup & side dishes

Thịt ba chỉ heo nướng phục vụ kèm cơm canh và món phụ



JANGEO GUI /장어구이 360

Grilled eel served with sliced ginger & chive

Cá trình nướng phục vụ kèm cơm và món phụ



GALBITANG /갈비탕 360

Beef rib soup served with steamed rice & side dishes

Canh sườn bò phục vụ kèm miến và cơm trắng



JEYUK JEONGSIK 250 🌶️🌶️🌶️

제육정식

Stir-fried spicy pork set with steamed rice and daily soup

Set thịt heo xào sốt cay phục vụ kèm cơm trắng và canh theo ngày



HAEM GIMCHIBOKK-EUMBAB 🌶️🌶️🌶️
CHAMCHIGIMCHIBOKK-EUMBAB

햄 김치볶음밥 혹은 참치김치볶음밥
Kimchi fried rice with ham or kimchi fried rice with tuna

Cơm chiên kim chi với thịt nguội hoặc cơm chiên kim chi với cá ngừ

220

NAKJI DEOPBAP /낙지덮밥 320 🌶️🌶️🌶️

Stir-fried spicy octopus with steamed rice and side dishes

Bạch tuộc xào sốt cay phục vụ kèm cơm trắng



OSAM BULGOGI /오삼불고기 🌶️🌶️🌶️

Korean stir-fried spicy sauce with pork, squid and variety of vegetables

Heo và mực xào cay

280



HAEMUL SOONDUBU 🌶️🌶️

해물순두부

Seafood soup with varieties of vegetables, soft tofu & side dishes

Canh đậu non với hải sản

220



HAEMUL TANG /해물탕 🌶️🌶️

Korean seafood hot pot (3-4 pax)

Lẩu hải sản Hàn Quốc

850



면 & 죽 Noodle & Porridge

Ramen is served with a bowl of rice

라면은 공기밥과 함께 제공됩니다

KONG-GUKSU /콩국수

Chilled soy milk noodle soup

Mì lạnh với nước đậu tương đặc

170



MUL-NAENGYEON /물냉면

Korean-Style Cold Noodle

Mì lạnh Hàn Quốc

190



COLD SOBA NOODLE

냉소바

Japanese-Style Cold Noodle

Mì lạnh Nhật Bản

220





KOREAN'S INSTANT NOODLE 🌶️🌶️🌶️

특별라면

With shrimp, egg, leek, onion

Mỳ gói Hàn Quốc kèm tôm, trứng

200



SOEGOGI-YACHAE JOOK 🍖

쇠고기야채죽

Beef and vegetable porridge

Cháo thịt bò và rau củ

150



MERCURE
HOTEL
HAI PHONG

flame
GRILL & BAR

中文菜单

Chinese Menu



自制點心

Homemade Dim sum / Dumpling (3pcs)





鱼子烧卖

Siu mai with fish roe
Xíu mại trứng cá

119



水晶饺子

Pork & Shrimp dumpling
Bánh xếp thủy tinh

129

北海道带子饺

Scallop dumplings
Bánh xếp sò điệp

129



四川水饺

Sichuan dumpling
Sủi cảo Tứ Xuyên

119



豉汁凤爪

Steamed chicken feet with
douchi sauce
Chân gà tàu xì

119





叉烧包子

Steamed pork char siu bun

Bánh bao xá xíu

119



烧卖鲍鱼(一个)

Abalone siu mai (1 pcs)

Xiu mai bào ngư

299



流沙包子

Salted egg custard bun

Bánh bao kim sa

129



汤

Soup



上汤云吞
Wonton Soup
Canh Hoàn Thánh
139



莲子红苹果炖排骨
Stewed pork ribs with lotus
seeds and red apples
Sườn tiềm hạt sen táo đỏ
160

四川鱼汤
Sichuan fish soup
Canh cá Tứ Xuyên
360



Main course

主菜



时令蔬菜配香菇酱

Sauteed seasonal vegetables
with mushroom

Rau theo mùa sốt nấm đông cô

129

炸腐皮 不用加豆

Fried tofu skin

Đậu hũ ky chiên

119



官保鸡丁

Kung Pao Chicken

Gà xào Cung Bảo

179

黑椒酱炒牛肉

Sauteed beef with pepper
sauce

Bò xào sốt tiêu đen

279



四川豆腐

Mapo Tofu

Đậu hũ Tứ Xuyên

129



干炒牛河

Stir-fried rice noodles
with beef

Phở xào bò

199



三丝炆面

Stir-fried noodles with
char siu pork

Mì xào tam tở

199

玉碧海鲜炒饭

Fried rice with seafood & conpoy
in spinach sauce

Cơm chiên hải sản ngọc bích

199



炸馄饨

Fried wonton

Hoành thánh chiên

119



甜點

Dessert

龜苓膏

Herbal jelly with honey sauce

Quy Linh cao mật ong

150

楊枝甘露

Mango Pomelo Sago

Dương chi cam lô

150

